**Poder Judicial** **Nº 23 /2.014**

# CONTRATO

Entre la Corte Suprema de Justicia de la República del Paraguay, con domicilio en Mariano Roque Alonso y Pedro Blasio Testanova de la ciudad de Asunción, representada por su Presidente el **PROF. DR. JOSE RAUL TORRES KIRMSER,** nombrado al cargo por Acordada Nº 877 de fecha 18 de febrero de 2.014, denominada en adelante **LA CONTRATANTE** y por la otra, la firma **VEMAY FLORES,** con **RUC Nº 487788-8,** domiciliada en la calle Mcal. López N° 2023 c/ Guyra Campana, de la ciudad de Asunción, representada por el señor **VENICIO SAMANIEGO,** con **Cédula de Identidad Nº 487.788,** denominada **EL CONTRATISTA,** de común acuerdo, convienen en celebrar el presente Contrato para la **PROVISIÓN DE FLORES Y ARREGLOS FLORALES,** que se regirá por las siguientes cláusulas y condiciones.

## 1. OBJETO.

El presente Contrato tiene por objeto establecer las obligaciones que asumen la **CONTRATANTE** y el **CONTRATISTA**, en relación al llamado del Programa Anual de Contrataciones **CONTRATACIÓN DIRECTA PAC N° 92/2013 "PROVISIÓN DE FLORES Y ARREGLOS FLORALES – CONTRATO ABIERTO – AD REFERÉNDUM" – ID Nº 266.292,** adjudicada por Resolución de la Corte Suprema de Justicia Nº 4941 de fecha 11 de marzo de 2014 y que serán proveídos por el **CONTRATISTA** a la **CONTRATANTE**, de acuerdo a los documentos del presente Contrato.

## 2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

a) La Carta de Invitación, sus Adendas y aclaratorias.
b) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas.
c) La oferta del Proveedor.
d) La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la **CONTRATANTE** y su respectiva notificación.
e) El Contrato.
f) Los Documentos del Adjudicatario.
g) La Garantía de Fiel Cumplimento de Contrato.

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o diferencia entre los documentos que forman parte integral del Contrato, la prioridad de los mismos será en el orden enunciado anteriormente.

## 3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.

3.1 El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato está previsto en el objeto del gasto específico 280, **Certificado de Disponibilidad Presupuestaria Nº** 794 **/2014 de fecha** 27 **de** Marzo **de 2014,** incluidos en el Presupuesto General de la Nación.

| AÑO | T.P. | PROGRAMA | SUB PROGRAMA | PROYECTO | OBJETO DE GASTO | F.F. | O.F. | DEPARTAMENTO | CERTIFICACIÓN ACTUAL |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 2014 | 1 | 001 | 00 | 00 | 280 | 30 | 1 | 99 | 45.000.000 |
| 2014 | 2 | 001 | 00 | 00 | 280 | 30 | 1 | 99 | 70.000.000 |
| | | TOTAL PAC | | | | | | | 115.000.000 |

3.2 Esta contratación está incluida en el Plan Anual de Contrataciones (PAC) con el Código Nº **92/2013 – ID Nº 266.292.**

*José Raúl Torres Kirmser*

Vemay flores

## 4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN

4.1 El presente Contrato es el resultado del procedimiento de **CONTRATACIÓN DIRECTA PAC Nº 92/2013 "PROVISIÓN DE FLORES Y ARREGLOS FLORALES – CONTRATO ABIERTO – AD REFERÉNDUM" – ID Nº 266.292**, convocada por la **CONTRATANTE** según Resolución Nº 4796 de fecha 19 de noviembre de 2013. La adjudicación fue realizada por Resolución Nº 4941 de fecha 11 de marzo de 2014.

## 5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.

| VEMAY FLORES de Venancio Samaniego | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| **Ítem Nº** | **Descripción del bien y/o servicio** | **Especificaciones Técnicas** | **Cantidad** | **Presentación** | **Unidad Medida** | **Precio Unitario (IVA Incluido)** |
| 1 | Corona fúnebre mediano | Corona Fúnebre Mediana con Flores Naturales, 100 claveles o 5 paq. de crisantemos de 1,00 mts. De diámetro, con moños a los costados y cinta. | 1 | unidad | unidad | 250.000 |
| 2 | Corona Fúnebre Grande | Corona Fúnebre Grande con Flores Naturales, 120 claveles, o 6 paq. de crisantemos más 5 doc. de rosas o gerberas o lirios; de 1.20 mts. De diámetros, con moños a los costados y cinta. | 1 | unidad | unidad | 350.000 |
| 3 | Cruces Fúnebres Mediano | Cruces Fúnebre Mediana con Flores Naturales, con 80 claveles o 4 paq. De crisantemos de 1.00 mts. X 80 mts., con moño y cinta. | 1 | unidad | unidad | 180.000 |
| 4 | Cruces de Flores | Cruces Fúnebres Grande de Flores Naturales, 100 claveles más rosas o gerberas, o 4 paq. De crisantemos más rosas y gerberas de 1.20 mts. X 90 mts., con moño y cinta. | 1 | unidad | unidad | 200.000 |
| 5 | Centro de mesas para Eventos | Con flores rosas, gerberas, margaritas de 70 cms. De largo 25 de ancho, mas follajes para tablón. | 1 | unidad | unidad | 80.000 |
| 6 | Ramos de flores Mediano | Doce flores Naturales, flores surtidas medianas, con margaritas rosas y claveles o rosas rojas, envueltos en papel celofán con moño. | 1 | unidad | unidad | 80.000 |
| 7 | Ramos de Flores grande | Veinticuatro flores Naturales, flores surtidas grandes, con lirios, margaritas, rosas y claveles, gerberas, gipsophilas o rosas rojas envueltos en papel celofán con moño. | 1 | unidad | unidad | 120.000 |
| 8 | Canasta de Flores mediana | Flores Naturales, flores surtidas, que contengan margaritas, 12 rosas 6 claveles, follajes y gipsophilas | 1 | unidad | unidad | 120.000 |
| 9 | Canastas de flores Grandes | Flores Naturales, flores surtidas, que contenga, margaritas, 24 rosas, 12 claveles, follajes y gipsophilas, 12 gerberas y 6 lirios. | 1 | unidad | unidad | 180.000 |
| 10 | Jarrones de flores Medianos | Jarrones de Flores Naturales, debe contener un mínimo de 12 rosas, 6 claveles, follajes margaritas, gipsophilas, moño, tarjeta. | 1 | unidad | unidad | 150.000 |
| 11 | Jarrones de flores Grandes | Jarrones de Flores Naturales, debe contener un mínimo de 24 rosas, 12 claveles, 12 gerberas, 6 lirios más follajes, margaritas, gipsophilas, moño, tarjeta. | 1 | unidad | unidad | 180.000 |
| 12 | Arreglo floral para escritorio chico | En una base de vidrio, Diez flores surtidas que contenga, estrilicia, rosas, gerberas, margaritas y gipsophilas claveles. | 1 | unidad | unidad | 70.000 |
| 13 | Arreglo floral en forma de isla chico | Para eventos que contenga mínimo de 24 plantas naturales, más flores, follajes, musgo piedritas de 2 mts. Cuadrado. | 1 | unidad | unidad | 200.000 |
| 14 | Arreglo floral en forma de isla mediano | Para eventos que contenga mínimo de 48 plantas naturales, más flores, follajes, musgos piedritas de 4 mts. cuadrado | 1 | unidad | unidad | 300.000 |
| 15 | Arreglo floral en forma de isla grande | Para eventos que contenga mínimo de 100 plantas naturales, más de 20 doc. De arreglos de flores, follajes, musgo, piedritas de 8 mts. Cuadrado. | 1 | unidad | unidad | 400.000 |
| 16 | 1 Flor con presentación | Rosa o Clavel, envuelto en papel celofán | 1 | unidad | unidad | 5.000 |
| **Sumatoria Total de los Precios Unitarios (IVA Incluido)** | | | | | | **2.865.000** |

5.1 El **Monto Mínimo** del presente Contrato es de **Gs. 57.500.000 (GUARANÍES CINCUENTA Y SIETE MILLONES QUINIENTOS MIL)** IVA Incluido, y el **Monto Máximo** de **Gs. 115.000.000 (GUARANÍES CIENTO QUINCE MILLONES)** IVA Incluido.



Vemay flores

José Raúl Torres Kirmser

5.2 El **CONTRATISTA** se compromete a la prestación de los servicios a la **CONTRATANTE** y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.

5.3 La **CONTRATANTE** se compromete a pagar al **CONTRATISTA** como contrapartida de la prestación de los servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas.

5.4 El **CONTRATISTA** presentará la solicitud de pago dirigida al Director de la Dirección General de Administración y Finanzas la cual deberá ir acompañada de la factura, Nota de pedido y Nota de conformidad de los servicios.

5.5 El pago se realizará dentro de los 60 (sesenta) días posteriores a la presentación de la solicitud correspondiente y de conformidad al Plan de Caja y al Plan Financiero. El pago se depositara a la cuenta declarada por la Empresa adjudicada a través del Sistema de Pago Directo a proveedores.

**6. VIGENCIA DEL CONTRATO**

6.1 El Contrato tendrá vigencia de 12 (doce) meses, a partir del 24 de abril de 2.014, hasta el 24 de abril de 2.015.

**7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PRESTACION DE LOS SERVICIOS.**

7.1 El **CONTRATISTA** deberá proveer lo solicitado, dentro de las 3 (tres) horas establecidas por la Corte Suprema de Justicia, a través de la Dirección Administrativa, previa emisión de una Nota de pedido debidamente autorizada por la Unidad responsable.

7.2 El **CONTRATISTA** se obliga a proveer lo solicitado por la Corte Suprema de Justicia conforme a las especificaciones técnicas de las bases y condiciones y a la planilla de oferta presentada.

7.3 El **CONTRATISTA** deberá designar una persona responsable ante la Corte Suprema de Justicia, que atienda todo lo relacionado con el desarrollo del Contrato.

**8. ADMINISTRACION DEL CONTRATO.**

8.1 El **CONTRATANTE** a través del Consejo de Superintendencia y por propuesta de la Dirección General de Administración y Finanzas, designará la persona que tendrá a su cargo la Administración permanente del cumplimiento por parte del **CONTRATISTA** de las obligaciones emergentes de esta contratación.

8.2 El Administrador del Contrato deberá comunicar al Consejo de Superintendencia de la Corte Suprema de Justicia y a la Dirección General de Administración y Finanzas en tiempo y forma si el **CONTRATISTA** ha incumplido lo convenido a fin de aplicar lo establecido en la cláusula Décima del presente Contrato.

**9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZA EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.**

9.1 El **CONTRATISTA** dentro de los diez días calendario siguientes a la firma del Contrato, deberá entregar a la **CONTRATANTE** una garantía de fiel cumplimiento, cuyo valor será del 5 % (cinco por ciento) del monto adjudicado, por la cual se garantice a ésta el fiel cumplimiento de las obligaciones contractuales por parte del **CONTRATISTA**. El plazo de esta garantía será de 28 (veintiocho) días posteriores al plazo establecido para la plena ejecución del objeto del presente contrato y prorrogada por el término de una eventual extensión del plazo de entrega.

Vemay flores

José Raúl Torres Kirmser

9.2 A tal efecto, deberá presentar a **LA CONTRATANTE** una Garantía de Cumplimiento de Contrato bajo alguna de las siguientes formas: (a) Garantía Bancaria emitida por un Banco establecido en la República del Paraguay; (b) Póliza de Seguros emitida por una Compañía de Seguros autorizada a operar y emitir pólizas de caución en la República del Paraguay; (c) Declaración Jurada. Las garantías deberán ajustarse a lo que establece en las Bases y Condiciones. En caso de presentar Póliza de Seguro: Adicionalmente deberá acompañar con una Declaración Jurada de la Compañía de Seguros, de que su margen de Solvencia es igual o Superior a 1 (uno) y que cuenta con el respaldo de una reaseguradora. **La Corte Suprema de Justicia se reserva el Derecho de confirmar con Superintendencia de Seguros del BCP, toda la información relacionada a las pólizas de Seguros y Reaseguros presentadas y a presentarse por las compañías de Seguros y Reaseguros a favor de la CSJ.**

9.3 La garantía se hará efectiva con la sola declaración administrativa del incumplimiento contractual, quedando por lo tanto obligado el **CONTRATISTA**, a proveer la póliza o la Garantía Bancaria con la expresa obligación de extender el documento obligacional de ésta cláusula, sin beneficio de excusión por cualquier circunstancia.

9.4 La **CONTRATANTE**, se reserva el derecho de rechazar la garantía que no cumpla con los requisitos señalados o que no le fueran satisfactorias.

9.5 La liberación de la Garantía de Cumplimiento tendrá lugar a los **28** (veintiocho) días posteriores al vencimiento del Contrato.

**10. MULTAS.**

10.1 Si el **CONTRATISTA** no diera cumplimiento a la prestación de los servicios en la forma y en el plazo convenido en el Contrato y sus eventuales prórrogas autorizadas por escrito en los casos fortuitos o de fuerza mayor, será pasible de una multa equivalente del (0,5%) cero coma cinco por ciento del valor del servicio en demora, por cada hora de atraso. El monto total de la multa está limitado hasta un máximo del (5%) cinco por ciento sobre el valor total del Contrato.

10.2 La **CONTRATANTE** deberá notificar por escrito al **CONTRATISTA**, el importe de la multa derivada del incumplimiento contractual.

10.3 La **CONTRATANTE** queda autorizada a deducir la multa, en forma automática y sin interpelación judicial o extrajudicial, de la factura presentada por el **CONTRATISTA**.

10.4 Si se comprobase negligencia o mala fe por parte del **CONTRATISTA**, se le cobrará una multa del (3%) tres por ciento sobre el valor de la prestación en cuestión.

10.5 Será causal de rescisión de Contrato cuando, el valor de las multas supere el monto de la Garantía de Fiel Cumplimiento de contrato. Queda a criterio único y exclusivo de la **CONTRATANTE** proceder a la rescisión del Contrato, en caso de no hacerlo se seguirá cobrando las multas estipuladas en el presente Contrato.

**11. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO.**

11.1 Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2.051/03.

**12. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.**

12.1 Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los Contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

**13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN**

13.1 Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre **LAS PARTES**, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo asumir **LAS PARTES** las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del Contrato.

**EN FE DE LO CUAL, LA CONTRATANTE Y EL CONTRATISTA,** actuando cada uno por intermedio de sus representantes, debidamente autorizados, firman el presente Contrato, constituido por 5 (cinco) páginas progresivamente numeradas, en 2 (dos) ejemplares del mismo tenor y a un solo efecto, en la ciudad de Asunción, capital de la República del Paraguay, a los 24 días del mes de octubre de dos mil catorce.

**LA CONTRATANTE: CORTE SUPREMA DE JUSTICIA**

*José Raúl Torres Kirmser*

**EL CONTRATISTA: VEMAY FLORES**

**VENICIO SAMANIEGO**